

## 68. INTERNATIONALE INFERNO-RENNEN 2011

Pressemitteilung Inferno 2011

### Nachtlanglauf

Pulver gut - eine Pistenbeschreibung, die für den traditionellen Nachtlanglauf am Mittwochabend anlässlich der Inferno-Woche bestens passte. Der lang ersehnte Schneefall setzte just zum Start dieser ersten Veranstaltung ein. Die verschneite Landschaft konnte jedoch von den 462 (Rekord) angemeldeten Läufern nur begrenzt genossen werden. Die Piste, anfänglich bestens präpariert, verwandelte sich innerhalb der Renndauer in eine mit Neuschnee übersäte Langlaufloipe. Die drei Runden à 2 km auf der markierten Loipe mit Kontrollposten wurden mehr oder weniger von allen erfolgreich absolviert, schlussendlich wurden 370 Läufer und Läuferinnen klassiert.

Der schnellste war **Antti Peltonen** aus Urtenen-Schönbühl. Er startete zwar mit der Nr. 424 als einer der letzten Teilnehmer, aber wohl schnell. Seine Zeit von 12.41,16 war 30 Sekunden schneller als der Zweitplatzierte **Oliver Zurbrügg** aus Lauterbrunnen.

Die schnellste Frau war einmal mehr **Judith Graf** aus Matten (Damen II). Ihre Zeit wurde bei 16.17,91 gestoppt. **Sandra Nyffenegger** aus Unterseen gewann in der Kategorie Damen I und Judith French aus Grossbritannien bei den Ladies.

**Rolf Wittwer** aus Horboden konnte die Kategorie Herren I für sich entscheiden. **Willy Bartlomé** aus Tavannes und **Peter Aeschimann** aus Matten standen bei den Senioren II und den Gentlemen zuoberst auf dem Podest.

## 68th INTERNATIONAL INFERNO-RACES 2011

Press release Inferno 2011

### Evening Cross Country

Good powder, for a snow report worked well for the traditional evening cross country race on Wednesday, the long awaited snow fall got the Inferno race week off to a great start. The snow covered landscape was appreciated by a record 462 competitors, however the well prepared course turned into a loop of powder snow during the race. The three rounds of a 2km course were more or less completed by all participants, in the finishing area 370 racers were classified.

**Antti Peltonen** from Urtenen-Schönbühl with the very late number 424 finished quickest in a time of 12.41,16, 30 seconds quicker than second placed **Oliver Zurbrügg** from Lauterbrunnen.

The fastest girl was once again **Judith Graf** from Matten (Women's II), her time stopped at 16.17,91. **Sandra Nyffenegger** from Unterseen won in the women's category I and **Judith French** from Great Britain took the Ladies category.

**Rolf Wittwer** in the category Men I from Horboden won his category. **Willy Bartlomé** from Tavannes and **Peter Aeschlimann** from Matten stood at the top of the podium in Senior II and Gentlemen respectively.